

可回收垃圾和生活垃圾的 分类与投放方法

〈独立式独户住宅版〉



垃圾的大小：任何长度、宽度或高度不大于50cm的物品可以收集（可回收垃圾与生活垃圾）。

请在收集当天早晨8点之前将垃圾扔到指定垃圾投放地点。

这本手册是为居住在独立式独户住宅的市民编写的。居住在多户住宅的居民，请向房东或管理员询问如何分类和处理垃圾。一些多户住宅可能有独自の垃圾分类和处理规则。

咨询

关于垃圾和可回收物的收集：鯖江市环境政策课

电话：53-2228

关于大型垃圾和带进垃圾：鯖江清洁中心

电话：51-2310

请委托会说日语的人查询。

可收集生活垃圾和可回收垃圾

1. 可燃垃圾

收集日：每周指定两天(每周两次)

- 请务必将可燃垃圾装进**鯖江市指定可燃垃圾收集袋(黄色)**里。有关鯖江市指定的可燃垃圾袋的详情，请参阅本小册子的最后一页。
- 请在收集当天早晨8点之前将垃圾扔到指定垃圾投放地点。
- 除年终及新年假期外，节假日也收集可燃垃圾。
- 关于年底及新年假期的收集服务，请参照《公报さばえ》。

厨房垃圾

- 尽量沥干。
- 厨余垃圾尽量堆肥化。



不可回收的废纸和皮革类

用过的纸巾、热敏纸、纸杯、纸尿裤、皮鞋、皮包等。



木屑类和软管

将把物品切成粗细不超过10cm、长度50cm以内的小块，不用绳子捆扎，装进指定的垃圾袋里。



其他垃圾



制冷剂凝胶



录像带



蜡笔



干燥剂



一次性怀炉

任何长度、宽度、或高度在50cm至2m之间的物品都属于**大型垃圾**，必须自己带进到鯖江清洁中心。

毛毯、被褥、床单和地毯属于大型垃圾。



不可接受的

任何折叠的或卷起来的垃圾都属于**大型垃圾**。将把物品切成50cm以下的小块，并且放进指定的垃圾袋中，或自己将把物品带进到鯖江清洁中心。

2. 可回收垃圾

收集日：每周指定一天(每周一次)

- 节日不收集可回收垃圾(不可燃垃圾和有害物也一样)。
- 请在收集当天早晨8点之前将垃圾扔到指定垃圾收集站。
- 按照可回收垃圾的种类正确地分类后，请投放到在收集站设置的对应的可回收垃圾容器。
- 请不要把其他垃圾混在可回收垃圾分类收集容器里。

下雨天或雪天，请勿投放下述的可回收垃圾。

报纸

插页广告不要和报纸混在一起。



瓦楞纸类



杂志类



牛奶盒类

只限盒子的内侧白色的。银色的分类为**可燃垃圾**。



其他可回收的废纸

这一类包括插页广告、包装纸、点心盒等。



零碎东西放在纸袋里，然后用一根纸绳把纸袋捆成十字形，以确保东西不会掉出来。

用一根纸绳把东西十字形地捆在一起(别使用乙烯基绳)。

接下一页

可收集的生活垃圾和可回收垃圾的长、宽、高都不要超过50厘米。

可收集生活垃圾和可回收垃圾

2. 可回收垃圾 (接上页)

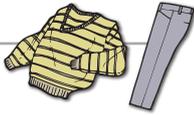
收集日: 每周指定一天(每周一次)

- 节日不收集可回收垃圾 (不可燃垃圾和有害物也一样)。
- 请在收集当天早晨8点之前将垃圾扔到指定垃圾收集站。
- 按照可回收垃圾的种类正确地分类后, 请投放到在收集站设置的对应的可回收物容器。
- 请不要把其他垃圾混在可回收垃圾分类收集容器里。

下雨天或雪天, 请勿投放下述的可回收垃圾。

衣服

- 只限衣服和毛巾, 用一根布制的绳或一条领带把东西捆在一起。
- 不要放进在袋子里。



白色食品托盘

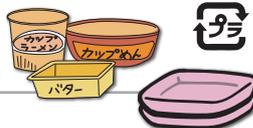
- 限于泡沫塑料。
- 用水清洗以清除脏污。
- 脏污去除不了的东西分类为**可燃垃圾**。



薄片软管、塑料袋、超市结账袋和标签



杯子和有色的食品托盘类



塑料瓶 (PET塑料瓶除外)

- 这类包括内侧银色的东西。
- 脏污去除不了的东西分类为**可燃垃圾**。



盖子、网状物、其他制品

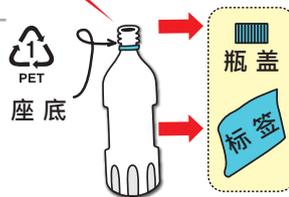


- ① 撕下纸标签或贴纸。难以撕下标签或贴纸的东西可按原样投放。
- ② 取下保鲜膜及盖子。
- ③ 用水清洗以清除脏污。
- ④ 把东西投放指定的容器里。不要把东西凑在一块儿地装满小袋子。

座底、瓶盖和标签分类为有色食品托盘和其他塑料容器·包装。

PET塑料瓶

- 取下瓶盖及标签、用水清洗干净。
- 瓶盖和标签分类为**有色食品托盘和其他塑料容器·包装**。



金属制空罐

- 用水清洗以清除残余和脏污。
- 限于饮料用或食品用。
- 这一类包括用于婴儿配方奶粉、紫菜、宠物食品、糖果和饼干的空罐。



玻璃瓶

- 取下冠形瓶盖、瓶盖和标签。用水清洗干净。
- 难以撕下纸标签或贴纸的东西可按原样投放。
- 限于饮料用或食品用。
- 碎瓶子也按颜色分类。
- 彻底去除铝箔胶囊等的金属。



啤酒瓶和一升清酒瓶



容器·包装以外的塑料制品

这一类包括干洗服装袋、文具、杯子、发泡胶盒、吸管、CD和CD盒等。



煤油罐属于**大型垃圾**, 需要自己带进靖江清洁中心。但是, 被切割成50cm以下的煤油罐可分类为**容器·包装以外的塑料制品**。

废食用油

去除天妇罗渣子。



收集日(每月一次)

关于收集日期, 请参照靖江市政府网站或向靖江市环境政策课咨询。

可收集的生活垃圾和可回收垃圾的长、宽、高都不要超过50厘米。

可收集生活垃圾和可回收垃圾

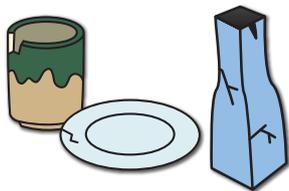
3. 不可燃垃圾

收集日：每周指定一天(每周一次)

- 请在收集当天早晨8点之前将垃圾扔到指定垃圾收集站。
- 按照可回收垃圾的种类正确地分类后，请投放到在收集站设置的对应的可回收物容器。

小型陶瓷制品

陶瓷餐具、花瓶等。



罐子及玻璃制品

- 铁制锅、铝制锅等 家电、家庭炊事用品之类。
- 杯子、窗户、化妆瓶等 不用于装食品的罐类。



沥干并压碎18升方罐

其他物品

- 打火机必须用完或把里面的液化气放完。
- 雨伞伞布属于**可燃垃圾**。
- 只雨伞骨架分类为**其他物品**。



家电、家庭炊事用品之类

铁制锅、铝制锅等。



不能收集



- 空调、电视、冰箱、冰柜、洗衣机和干衣机。
- 油漆未用完的罐子。

4. 有害物品

收集日：每周指定一天(每周一次)

- 请在收集当天早晨8点之前将垃圾扔到指定垃圾收集站。
- 按照有害物品的种类正确地分类后，请投放到在收集站设置的对应的容器。

干电池类

锰电池，碱性电池



纽扣电池



- 限于碱性电池、锰电池和纽扣电池。
- 不能收集可充电电池。在有这些标志的销售店里，请把可充电电池放进指定的箱子里。



喷雾罐

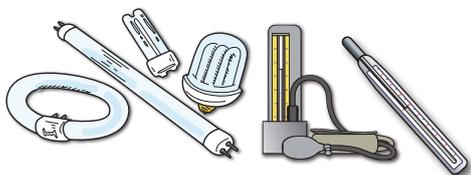
危险

- 一定要把内装物用完。
- 不要在喷雾罐上穿孔。

顶盖、喷雾按钮等分类为**容器·包装以外的塑料**。



荧光灯



- 这一类包括荧光灯和含汞废弃物(体温表、血压计等)。
- 荧光灯不要打碎，投放指定的容器里。
- 荧光灯管:瓦数不超过40W，长度不超过120cm。
- 破碎的荧光灯、灯泡、辉光启动器和LED灯泡都是**不可燃垃圾**。

可收集的生活垃圾和可回收垃圾的长、宽、高都不要超过50厘米。

在垃圾收集站不收集的垃圾

剪下的树枝和木屑类 (可回收)

询问何处: 环境资源公社股份公司的工厂。
地址: 鯖江市石田上町35-18-1
电话: 0778-51-2400
周一至周五 8:00 ~ 17:00



《家电回收利用法》的对象物品

对象物品包括空调、电视、冰箱、冰柜、洗衣机和干衣机。
对象的物品需要交给家电销售店, 或者委托下述的许可企业处理。

- 需要支付回收费用。
- 自己带进的情况下, 先在邮局存入回收费, 然后把物品带到下述指定的回收地点。
日本通运福井分店
(福井市花堂北1丁目1-30)
电话: 0776-36-5561
- 收集搬运费用等, 请向许可企业咨询。



许可企业列表

Koeki Center Co., Ltd.	52-5269
Mukoukawa Shoten Ltd.	51-1718
Clean Service Komyo	51-7428
Kimura Shoten	51-0773
Tannan Kankyo Ltd.	62-0124
Sabae City Silver Human Resource Center	51-8765
IC Logistics Co., Ltd.	0776-53-7377

小型家电

把使用过的小型家电投放到回收箱里。

- 对象范围内的小型家电的大小是能放进入口(15 cm x 30 cm)的东西。
- 取下充电电池。
- 《家电回收利用法》规定的物品必须交给家电销售店。
- 从小型家电中取出干电池分类为“干电池类”, 灯泡分类为“不可燃垃圾”。



回收箱设置场所

*只在各设施的开馆(营业)时间内。

市政厅、AI Plaza 鯖江、Big Belly Market 北野、A-Coop 东鯖江店、Honey 富士屋东阳店、Hearts 鯖江店、Hearts 神中店、Y Plaza Gourmet-kan 鯖江店、Y Plaza Gourmet-kan 东鯖江店、和 Econet 鯖江。

大型垃圾/带进垃圾

带进何处: 鯖江清洁中心
地址: 西番町15-11
电话: 0778-51-2310
平日及第二周日 8:30 - 17:00

规格的限制

- 箱状: 1.2 m x 1.2 m x 2m或以下
- 棒状: (直径10 cm或以下): 长度2 m或以下
- 棒状: (直径不少于10 cm或不多于30 cm): 长度不少于50 cm
- 板状: 5 cm x 1.2 m x 2 m或以下
- 卷状和超长物品: 在展开的状态下, 2 m见方以下

请注意: 还有数量限制, 请向鯖江清洁中心咨询。

- 基本垃圾处理手续费 (不含税): 58日元/10kg。
- 只有带进鯖江清洁中心, 笔记电脑才是可以接受的。
- 以下物品需要支付加算费。
除湿器, 弹簧床垫, 汽车轮胎(直径20英寸以内)等。



下列的企业有偿提供上门收集服务。(需要电话预约)

Sabae City Silver Human Resources Center	51-8765
Tannan Kankyo Ltd.	62-0124
Koueki Center Co., Ltd.	52-5269
Sabae Recycle Service Ltd.	62-7065
Clean Service Komyo	51-7428
Mukoukawa Shoten Ltd.	51-1718
Benriya New-Ai service	51-6054
Clean Keeper Matsumiya	51-4589
Aruto Benriya	090-3885-8483

其他

关于下列的东西, 向销售店或专门的处理业者咨询。

建筑垃圾、瓦砾、大型陶器、托盘、石膏板、玻璃纤维、FRP制品、油漆、汽车电池、灭火器、农具、农药、防火保险柜、大型铁器、金属丝网、医疗废弃物、药品、废油、灰和沙子等等。

咨询(示例)

- 灭火器: 鯖江防灾有限公司
电话: 52-1039
- 产业废弃物: 福井县循环社会推进课的网站
<https://www.pref.fukui.lg.jp/doc/junkan/>

鯖江市指定的可燃垃圾袋

家庭用 (黄色)

在商店里出售的垃圾袋的外观



请使用写有“鯖江市指定”的垃圾袋。

垃圾袋的大小 (黄色)

小:小
中:中
大:大
特大:特大e



垃圾袋的尺寸	小	中	大
垃圾袋的容量	15L	25L	45L
垃圾袋的厚度	0.03mm	0.03mm	0.03mm
垃圾袋的尺寸	<p>300mm × 560mm</p>	<p>500mm × 700mm</p>	<p>650mm × 800mm</p>

Size	特大e	特大e
The capacity of a bag	70L	90L
The thickness of a bag	0.04mm	0.05mm
The dimensions of a bag	<p>800mm × 900mm</p>	<p>900mm × 1,000mm</p>

購買地点 (黄色的垃圾袋) : 您可以在位于鯖江市的超市、家居用品店或药房购买鯖江市指定的可燃垃圾用袋子。